



Asignatura: LINGÜÍSTICA APLICADA: EL ESPAÑOL Y SU CULTURA
Titulación: Diploma de Lengua Española, Cultura y Civilización
Nivel: Título Propio UAM
Tipo: OPTATIVA
Nº de créditos: 6

ASIGNATURA / COURSE TITLE

LINGÜÍSTICA APLICADA: EL ESPAÑOL Y SU CULTURA

1.1. Tipo / Course type

OPTATIVA / **Elective subject**. Será obligatorio cursar esta asignatura para aquellos estudiantes que determine la coordinación según los resultados de la prueba de nivel que se realizará al comienzo del curso. / **This class will be mandatory for the students that coordinators decide according to their results in the placement test.**

1.2. Número de créditos / ECTS

6 créditos ECTS / **6 ECTS credits**

1.3. Requisitos previos / Prerequisites

Se requiere un nivel mínimo de B1 en español para poder seguir esta asignatura.

1.4. Requisitos mínimos de asistencia a las sesiones presenciales / Minimum attendance requirement

La asistencia es obligatoria.

1.5. Datos del equipo docente / Faculty data

COURSE COORDINATOR:

José Pazó Espinosa/Filología Española/Mod. IV, 3.08

jose.pazo@uam.es

Tf.: 91 4976654

OFFICE HOURS: LUNES, 12:00-13:00, MARTES 13:00-14:00

TEACHING STAFF:

José Pazó Espinosa/Filología Española/Mod. IV, 3.08



Asignatura: LINGÜÍSTICA APLICADA: EL ESPAÑOL Y SU CULTURA
Titulación: Diploma de Lengua Española, Cultura y Civilización
Nivel: Título Propio UAM
Tipo: OPTATIVA
Nº de créditos: 6

jose.pazo@uam.es

Tf.: 91 4976654

OFFICE HOURS: LUNES, 12:00-13:00, MARTES 13:00-14:00

1.6. Objetivos del curso / Course objectives

A) Description of the course (4/5 LÍNEAS)

Esta asignatura proporciona al estudiante una panorámica de la lengua y cultura españolas mediante el estudio de asuntos diversos pero complementarios:

1. Diccionarios del español y otros instrumentos de consulta
2. Problemas especiales del español para estudiantes de ELE
3. El español en su historia
4. El español y sus hablantes
5. El español coloquial
6. El español y las nuevas tecnologías

El curso se dividirá en tres bloques, cada uno de ellos incluirá dos de seis temas arriba señalados. La asignatura será, por tanto, impartida por tres docentes que cubrirán la totalidad del programa.

B) Skills (MÁXIMO 5 COMPETENCIAS)

C1: Saber utilizar la lengua española en una amplia variedad de contextos y registros orales y escritos

C2: Mejorar la competencia comunicativa en el uso de la lengua en una variedad de actos de comunicación.

C3: Saber expresarse en español por escrito y oralmente con un alto grado de corrección, fluidez y espontaneidad.

C7: Ser conscientes de la variedad cultural, lingüística, geográfica, etc. de las distintas regiones de España y de los distintos países de Hispanoamérica.

C8: Desarrollar la habilidad de apreciar la cultura española por sí misma y en comparación con la cultura y usos del país de origen.

C) Learning outcomes



Asignatura: LINGÜÍSTICA APLICADA: EL ESPAÑOL Y SU CULTURA
Titulación: Diploma de Lengua Española, Cultura y Civilización
Nivel: Título Propio UAM
Tipo: OPTATIVA
Nº de créditos: 6

OBJETIVOS DE APRENDIZAJE

El objetivo de esta asignatura es dotar al estudiante de una visión global del español en la actualidad, en relación con los principales problemas para un estudiante de ELE, con los recursos para el aprendizaje, con las variedades de lengua y de hablante, y con el uso de la lengua en las nuevas tecnologías.

D) Contenidos del programa / Course contents TEMARIO/PROGRAMA

1. Diccionarios del español y otros instrumentos de consulta
2. Problemas especiales del español para estudiantes de ELE
3. El español en su historia
4. El español y sus hablantes
5. El español coloquial
6. El español y las nuevas tecnologías

1.7. Referencias de consulta / Course bibliography

Cascón Martín, E. (1995). *Español coloquial: Rasgos, formas y fraseología de la lengua diaria*. Madrid: Edinumen

Fonética: los sonidos del español
<http://soundsofspeech.uiowa.edu/spanish/spanish.html>

Gutierrez Araus, M.L. (2014) *Problemas fundamentales de la gramática del español como 2/L*. Madrid: Arco Libros.

Moreno Cortés, M. (2013) *Dificultades lingüísticas del español para los estudiantes sinohablantes y búsqueda de soluciones motivadoras*. Universidad Fujen (Taiwán) En http://www.sinoele.org/images/Revista/10/Monograficos/EPES_2013/cortes_173-208.pdf (22-XI-2015)

Piñeros, C. E. *Dialectoteca del español*
En <http://dialects.its.uiowa.edu/>

Real Academia Española y Asociación de Academias de la Lengua Española (2010) *Nueva gramática de la lengua española*. Manual. Madrid: Espasa, 2010.

Real Academia Española. *Diccionario Panhispánico de Dudas*.
En <http://www.rae.es/recursos/diccionarios/dpd>

The History of Spanish Language
En <https://www.youtube.com/watch?v=ACQX5nMI2wQ>

Métodos docentes / Teaching methodology

Actividades	Desarrollo de los contenidos teórico-prácticos de la materia en
-------------	---



Asignatura: LINGÜÍSTICA APLICADA: EL ESPAÑOL Y SU CULTURA
 Titulación: Diploma de Lengua Española, Cultura y Civilización
 Nivel: Título Propio UAM
 Tipo: OPTATIVA
 Nº de créditos: 6

presenciales	el aula Seminarios, conferencias y debates Tutorías regladas en grupo o individuales para el seguimiento de la evolución de los estudiantes, la preparación de las actividades prácticas y el seguimiento y corrección progresiva de los trabajos.
Actividades presenciales no	Trabajo autónomo del estudiante, búsqueda de documentos y materiales, estudio de contenidos, preparación de ejercicios prácticos y recensiones, elaboración de trabajos.

2. Tiempo de trabajo del estudiante / **Student workload**

		Nº de horas	Porcentaje
Presencial	Clases teóricas	42 h	33% (mínimo) = 50 horas
	Clases prácticas		
	Tutorías programadas a lo largo del semestre	3 h	
	Seminarios	2 h	
	Realización del examen final	3 h	
No presencial	Realización de actividades prácticas	50 h	67%
	Estudio semanal (2 horas x 15 semanas)	30 h	
	Preparación de las pruebas finales	20 h	
Carga total de horas de trabajo: 25 horas x 6 ECTS		150 h	

3. Métodos de evaluación y porcentaje en la calificación final / **Evaluation procedures and weight of components in the final grade**

Sistemas de evaluación y calificación:	Asistencia y participación 30% Trabajos y presentaciones 40% Examen 30%
--	---



Asignatura: LINGÜÍSTICA APLICADA: EL ESPAÑOL Y SU CULTURA
Titulación: Diploma de Lengua Española, Cultura y Civilización
Nivel: Título Propio UAM
Tipo: OPTATIVA
Nº de créditos: 6

4. Cronograma / Course calendar

Semana Week	Contenido Contents	Horas presenciales Contact hours	Horas no presenciales Independent study time
1	Introducción. Diccionarios del español		
2	Gramáticas y recursos digitales.	3	6
3	Problemas del español para el estudiante de ELE	3	6
4	Problemas del español para el estudiante de ELE 2	3	6
5	Problemas del español para el estudiante de ELE 3	3	6
6	El español en su historia I	3	6
7	El español en su historia II	3	6
8	El español y sus hablantes I	3	6
9	El español y sus hablantes II	3	6
10	El español y sus hablantes III	3	6
11	El español coloquial I	3	6
12	El español coloquial II	3	6
13	El español coloquial III	3	6
14	El español y las nuevas tecnologías I	3	6
15	El español y las nuevas tecnologías II	3	6